

**DOHODA  
O PŘEKLÁDCE A ZAJIŠTĚNÍ NÁHRADNÍHO TECHNICKÉHO ŘEŠENÍ**

číslo dohody: 2022-516101

**Masarykův onkologický ústav**

se sídlem: Žlutý kopec 543/7, 656 53 Brno

IČO: 00209805

DIČ: CZ00209805

Bankovní spojení: Česká národní banka

Číslo účtu: 87535621/0710

Zastoupení: prof. MUDr. Marek Svoboda, Ph.D., ředitel

Kontaktní osoba: XXXXXXX, investiční referent

(dále jen „Společnost“)

a

**České Radiokomunikace a.s.**

Skokanská 2117/1, Břevnov, 169 00 Praha 6

IČO: 24738875

DIČ: CZ24738875

Bankovní spojení: Komerční banka, a.s., pobočka Praha – Východ

Číslo účtu: 69903021/0100

Zapsáno v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, odd. B, vložka 16505

Zastoupení: XXXXXXX, technický ředitel, dle plné moci

(dále jen „ČRA“)

uzavírají v souladu s ustanovením § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „OZ“) tuto

**dohodu o překládce a zajištění náhradního technického řešení:****Článek I.**

- Společnost bude realizovat stavební činnost s označením „MOÚ Brno – dostavba pavilonu A“ (dále jen „Projekt“).  
Při této plánované výstavbě dojde k trvalému přerušení provozu radioreléového spoje sítě elektronických komunikací ČRA – „**BARV - BORN**“, v úseku Brno, Barvičova 55/70 - Brno, Holandská 874/8, čímž mimo jiné dojde k přerušení poskytování služeb elektronických komunikací ze strany ČRA jeho zákazníkům.
- Vzhledem k výše uvedené skutečnosti a po dohodě mezi oběma smluvními stranami provede ČRA přeložení provozovaného spoje uvedeného v odst. 1 tohoto článku (dále jen jako „**Překládka**“), a to za náhradu, která byla vyčíslena v celkové výši **166 720,- Kč bez DPH** a sestává z následujících položek:

<b>Položka</b>	<b>Cena v Kč bez DPH</b>
Hardware (kabelové trasy, výložník, RR jednotka + drobný materiál)	111 700,-
Externí instalační náklady	13 500,-
Žádost o individuální oprávnění k využívání rádiových kmitočtů Českému telekomunikačnímu úřadu (jednorázově)	5 000,-
Roční provozní poplatek za kmitočty Českému telekomunikačnímu úřadu (jednorázově)	11 520,-
Interní náklady a projektová dokumentace	25 000,-

- Překládka spoje dle odst. 2 tohoto článku bude ze strany ČRA provedena v koordinaci se Společností do 90 dnů od účinnosti této dohody. Společnost poskytne veškerou potřebnou součinnost pro realizaci Překládky.
- Uzavření této dohody a zaplacení shora uvedené náhrady jsou jednou z podmínek souhlasného stanoviska ČRA k realizaci Projektu.

## Článek II.

1. S ohledem na Překládku se Společnost zavazuje společnosti ČRA uhradit částku ve výši **166 720,- Kč** a k tomu DPH v zákonem stanovené výši.
2. Společnost se zavazuje uhradit částku dle odst. 1 tohoto článku na základě daňového dokladu – faktury vystaveného ze strany ČRA do 10 dní od uzavření této dohody. Splatnost daňového dokladu činí 30 dní od jeho vystavení.
3. V případě prodlení s úhradou částky uvedené v odst. 1 tohoto článku se Společnost zavazuje uhradit smluvní pokutu ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý, byť započatý, den prodlení s úhradou dlužné částky. Nárokem na smluvní pokutu či jejím zaplacením nezaniká povinnost Společnosti uhradit ČRA náhradu dle odst. 1 tohoto článku a zároveň tím není jakkoliv dotčen nárok ČRA na náhradu škody v plné výši.
4. Společnost prohlašuje a garantuje ČRA, že do doby úplné realizace Překládky nebude (a ani neumožní třetím subjektům) realizovat či provádět jakoukoliv činnost ve vztahu k Projektu nebo jinou stavební činnost v dané lokalitě, která by mohla omezit, rušit či ohrozit provoz (resp. na základě které dojde k ohrožení, omezení anebo rušení provozu) výše uvedeného radioreléového spoje sítě elektronických komunikací ČRA. V případě porušení tohoto závazku tak, že dojde k ohrožení, omezení anebo rušení provozu shora zmíněného radioreléového spoje, se Společnost zavazuje uhradit ČRA smluvní pokutu ve výši 100.000,- Kč za každé jednotlivé porušení. Tím není jakkoliv dotčen nárok ČRA na náhradu škody v plné výši.
5. V případě prodlení ČRA s provedením Překládky ve lhůtě stanovené v čl. I odst. 3 této dohody se ČRA zavazuje Společnosti uhradit smluvní pokutu ve výši 1000,- Kč, a to za každý den prodlení.
6. Nerealizování Projektu výslovně nezakládá jakékoliv nároky vůči ČRA, zejména pak nezakládá právo Společnosti požadovat jakoukoliv úhradu vůči ČRA a/nebo vrácení jakékoliv částky.

## Článek III.

1. Každá ze smluvních stran potvrzuje, že bude zpracovávat jako správce osobní údaje odpovědných osob druhé smluvní strany uvedené v této dohodě. Tyto osobní údaje budou zpracovávány pouze pro účely správy smluvního vztahu založeného touto dohodou. Osobní údaje nebudou poskytnuty žádným třetím osobám a nebudou rovněž předány do zemí mimo EU. Po skončení trvání dohody budou osobní údaje uchovávané jen po dobu nezbytně nutnou k ochraně oprávněných zájmů příslušné smluvní strany.
2. Každá ze smluvních stran se zavazuje informovat odpovědné osoby jednající za ni o tom, jak bude druhá smluvní strana zpracovávat jejich osobní údaje a poučit je o jejich právech vyplývajících z Obecného nařízení o ochraně osobních údajů (EU) 2016/679.

## Článek IV.

1. Práva a povinnosti touto dohodou výslovně neupravené se řídí právním řádem České republiky.
2. Smluvní strany se dohodly, že Společnost na sebe přebírá nebezpečí změny okolností ve smyslu ustanovení § 1765 odst. 2 OZ. ČRA není odpovědné za porušení povinností z této dohody či v souvislosti s ní, s výjimkou odpovědnosti za újmu způsobenou úmyslně nebo z hrubé nedbalosti.
3. Smluvní strany se dohodly, že veškerá právní jednání (včetně výpovědi a odstoupení, pokud bude kterákoliv smluvní strana k takovému právnímu jednání oprávněna) budou smluvní strany činit pouze písemně, a to pouze formou listiny opatřené podpisem osoby oprávněné jednat za příslušnou smluvní stranu (úředně ověřeným v případech, kdy to vyžadují právní předpisy) doručené osobně, poštou či kurýrní službou. Právní jednání dle předchozí věty nelze činit elektronickými či jinými technickými prostředky.
4. Podmínky dohodnuté v této dohodě jsou považovány za důvěrné.
5. Pokud jakýkoli závazek či ustanovení podle této dohody je nebo se stane nezákonným, neplatným, neúčinným či nevymahatelným, nebude to mít vliv na zákonnost, platnost, účinnost či vymahatelnost ostatních závazků dle této dohody, pokud se důvod nezákonnosti, neplatnosti, neúčinnosti či nevymahatelnosti týká jen takové části právního úkonu nebo právního jednání, kterou lze od ostatního obsahu dohody oddělit. Smluvní strany se zavazují bez zbytečného odkladu po obdržení písemné výzvy jedné ze smluvních stran adresované druhé smluvní straně nahradit všechna tato nezákonná, neplatná, neúčinná nebo nevymahatelná ustanovení, ke kterým se nepřihlíží, ustanoveními, zákonnými, platnými a vymahatelnými, která co možná nejvíce budou vyjadřovat původní záměr a vůli smluvních stran. Pokud by tato dohoda neobsahovala nějaké ustanovení či závazek, jejichž stanovení by bylo jinak pro vymezení práv a povinností odůvodněné, smluvní strany učiní vše pro to, aby takové ustanovení bylo do této dohody doplněno. Smluvní strany se zavazují poskytovat si veškerou nutnou a potřebnou součinnost k tomu, aby účel a cíl této dohody byl naplněn.
6. Změny této dohody lze provádět pouze písemnou dohodou obou smluvních stran, včetně tohoto ujednání samotného, a to vztupně číslovanými dodatky.



7. Tato dohoda nabývá platnosti dnem jejího podpisu a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů. Uveřejnění této dohody v příslušném registru smluv zajistí na své náklady a nebezpečí Společnost, a to neprodleně. V případě, že tak Společnost neučiní nejpozději do 2 týdnů od podpisu této dohody oběma smluvními stranami, je společnost ČRA oprávněna zveřejnění v registru smluv zajistit sama, a to na náklady Společnosti.
8. Tato dohoda je vyhotovena ve dvou výtiscích, z nichž každý má po podpisu oběma smluvními stranami platnost originálu. Každá smluvní strana obdrží po jednom výtisku.

V Brně dne 23. 2. 2023

V Praze dne 6. 2. 2023

Za **Masarykův onkologický ústav**

Za **České Radiokomunikace a.s.**

-----  
prof. MUDr. Marek Svoboda, Ph.D., ředitel

-----  
XXXXXXX, technický ředitel